



**A7-0427/2013**

3.12.2013

**\*\*\***

## **AANBEVELING**

over het ontwerp van besluit van de Raad betreffende de sluiting van een herzien memorandum van overeenstemming met de Verenigde Staten van Amerika over de invoer van rundvlees van dieren die niet zijn behandeld met bepaalde groeibevorderende hormonen en over verhoogde rechten die door de Verenigde Staten op bepaalde producten van de Europese Unie worden toegepast  
(14374/2013 – C7-0377/2013 – 2013/0324(NLE))

Commissie internationale handel

Rapporteur: Vital Moreira

***Verklaring van de gebruikte tekens***

- \* Raadplegingsprocedure
- \*\*\* Goedkeuringsprocedure
- \*\*\*I Gewone wetgevingsprocedure (eerste lezing)
- \*\*\*II Gewone wetgevingsprocedure (tweede lezing)
- \*\*\*III Gewone wetgevingsprocedure (derde lezing)

(De aangeduide procedure is gebaseerd op de in de ontwerp tekst voorgestelde rechtsgrond.)

## INHOUD

	<b>Blz.</b>
ONTWERPWETGEVINGSRESOLUTIE VAN HET EUROPEES PARLEMENT.....	5
TOELICHTING .....	6
ADVIES VAN DE COMMISSIE LANDBOUW EN PLATTELANDSONTWIKKELING....	8
UITSLAG VAN DE EINDSTEMMING IN DE COMMISSIE.....	11



## ONTWERPWETGEVINGSRESOLUTIE VAN HET EUROPEES PARLEMENT

**over het ontwerp van besluit van de Raad betreffende de sluiting van een herzien memorandum van overeenstemming met de Verenigde Staten van Amerika over de invoer van rundvlees van dieren die niet zijn behandeld met bepaalde groeibevorderende hormonen en over verhoogde rechten die door de Verenigde Staten op bepaalde producten van de Europese Unie worden toegepast (14374/2013 – C7-0377/2013 – 2013/0324(NLE))**

### **(Goedkeuring)**

*Het Europees Parlement,*

- gezien het ontwerp van besluit van de Raad (14374/2013),
  - gezien het herzien memorandum van overeenstemming met de Verenigde Staten van Amerika over de invoer van rundvlees van dieren die niet zijn behandeld met bepaalde groeibevorderende hormonen en over verhoogde rechten die door de Verenigde Staten op bepaalde producten van de Europese Unie worden toegepast,
  - gezien het verzoek om goedkeuring dat de Raad heeft ingediend krachtens artikel 207, lid 4, en artikel 218, lid 6, tweede alinea, onder a), punt v), van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie (C7-0377/2013),
  - gezien artikel 81 en artikel 90, lid 7, van zijn Reglement,
  - gezien de aanbeveling van de Commissie internationale handel en het advies van de Commissie landbouw en plattelandontwikkeling (A7-0427/2013),
1. hecht zijn goedkeuring aan de sluiting van de overeenkomst;
  2. verzoekt zijn Voorzitter het standpunt van het Parlement te doen toekomen aan de Raad en aan de Commissie, alsmede aan de regeringen en parlementen van de lidstaten en de Verenigde Staten van Amerika.

## TOELICHTING

De Europese Unie en de Verenigde Staten zijn verwickeld in een langlopend geschil over het Europese verbod op met hormonen behandeld rundvlees<sup>1</sup>. Desondanks hebben de EU en de VS op 13 mei 2009 een memorandum van overeenstemming<sup>2</sup> (mvo) getekend waarmee de weg wordt vrijgemaakt voor een definitieve oplossing van het zogenaamde "geschil over hormonen in rundvlees".

Een voor beide partijen aanvaardbare oplossing maakt het mogelijk om geleidelijk de door de VS opgelegde sancties op bepaalde Europese landbouwproducten op te heffen in ruil voor de opening van een autonoom en heffingenvrij tariefcontingent voor de invoer van niet met groeihormonen behandeld rundvlees van hoge kwaliteit (fase I, augustus 2009 tot augustus 2012). Dit werd gevolgd door een opschorting van de sancties en een uitbreiding van het tariefcontingent voor de invoer van rundvlees van hoge kwaliteit tot 45 000 ton volgens het meestbegunstigingsprincipe<sup>3</sup> (fase II, van augustus 2012 tot augustus 2013).

Daar beide partijen nog niet in staat waren om tot een definitieve beslechting van het WTO-geschil te komen zoals voorzien in fase III van het mvo, kwam het memorandum op 1 augustus 2013 te vervallen, waarbij de wederzijdse verplichtingen nog tot 1 februari 2014 van kracht blijven.

Het memorandum van de EU en de VS is een internationale overeenkomst en voor wijziging ervan is derhalve toestemming nodig van het Parlement. De voorgestelde herziening van het mvo bestaat uit een verlenging van fase II met twee jaar, met een onveranderd tariefcontingent, wat ruimte biedt tot augustus 2015 om te onderhandelen over een definitieve oplossing van het geschil. Aanvullende wijzigingen van het mvo verduidelijken het beheer van certificaten op grond van "wie het eerst komt, het eerst maalt", verbieden uitdrukkelijk WTO-geschillen gedurende fase II en beogen de afsluiting van de WTO-procedure zodra fase III is bereikt.

Ingeval geen actie wordt ondernomen, staat het de EU vrij het tariefcontingent voor de invoer van rundvlees van hoge kwaliteit te beëindigen en heeft de VS het recht opnieuw sancties in te stellen op producten uit de EU voor een jaarlijkse waarde van 116,8 miljoen USD. Hoewel dit WTO-geschil op zichzelf geen integrerend deel uitmaakt van de onderhandelingen over een trans-Atlantisch partnerschap inzake handel en investeringen (TTIP), zou de beëindiging van de bestaande maatregelen de lopende onderhandelingen negatief kunnen beïnvloeden.

Uw rapporteur verwelkomt de voorgestelde verlenging en herziening van het memorandum, daar zij rechtszekerheid voor de marktdeelnemers biedt en aanvullende tijd om via

---

<sup>1</sup> Measures Concerning Meat and Meat Products (Hormones), DS26.

<sup>2</sup> Memorandum van overeenstemming tussen de Verenigde Staten van Amerika en de Europese Commissie over de invoer van rundvlees van dieren die niet zijn behandeld met bepaalde groeibevorderende hormonen en over verhoogde rechten die door de Verenigde Staten op bepaalde producten van de Europese Gemeenschappen worden toegepast.

<sup>3</sup> Verordening (EU) nr. 464/2012 van het Europees Parlement en de Raad van 22 mei 2012 tot wijziging van Verordening (EG) nr. 617/2009 van de Raad houdende opening van een autonoom tariefcontingent voor de invoer van rundvlees van hoge kwaliteit (PB L 149 van 8.6.2012, blz. 0001).

onderhandelingen tot een definitieve oplossing te komen. Een verlenging van het memorandum maakt het mogelijk het vertrouwen verder te versterken, wat tot grotere economische integratie aan weerszijden van de Atlantische Oceaan zal leiden en het vertrouwen tijdens de lopende TTIP-onderhandelingen zal bevorderen.

25.11.2013

## **ADVIES VAN DE COMMISSIE LANDBOUW EN PLATTELANDSONTWIKKELING**

aan de Commissie internationale handel

inzake het ontwerpbesluit van de Raad betreffende de sluiting van een herzien memorandum van overeenstemming met de Verenigde Staten van Amerika over de invoer van rundvlees van dieren die niet zijn behandeld met bepaalde groeibevorderende hormonen en over verhoogde rechten die door de Verenigde Staten op bepaalde producten van de Europese Unie worden toegepast  
(14374/2013 – C7-0377/2013 – 2013/0324(NLE))

Rapporteur voor advies: Paolo De Castro

### **BEKNOPTE MOTIVERING**

In mei 2009 ondertekenden de Europese Unie en de Verenigde Staten een memorandum van overeenstemming (mvo), dat de weg baande naar de opheffing van alle handelssancties van de VS op EU-landbouwproducten die naar aanleiding van het WTO-geschil over groeihormonen in rundvlees waren ingesteld, in ruil voor een nultariefcontingent voor niet met groeihormonen behandeld rundvlees van hoge kwaliteit.

In het kader van fase 2 van het mvo heeft de EU een groter contingent kwaliteitsrundvlees geopend van 45 000 ton en hebben de VS alle handelssancties op EU-producten die vanwege het hormonengeschil waren ingesteld, voor de periode van 1 augustus 2012 tot 1 augustus 2013 ingetrokken. Aangezien de partijen niet in staat waren fase 3 van het mvo in te gaan (in het kader waarvan de VS handelssancties zouden opheffen), liep dat mvo op 1 augustus 2013 af. In het mvo is echter bepaald dat de kernverplichtingen van de partijen nog eens zes maanden blijven bestaan (d.w.z. tot 1 februari 2014).

Het memorandum is een internationale overeenkomst en voor wijziging ervan is toestemming van het Parlement nodig. In deze herziening van het mvo wordt voorgesteld de termijn voor fase 2 tot 31 juli 2015 te verlengen, zodat de partijen meer tijd hebben om fase 3 in te gaan; het beheer van certificaten op basis van het beginsel "wie het eerst komt, het eerst maalt" wordt verduidelijkt, WTO-geschillen gedurende fase 2 worden expliciet verboden en afsluiting van de WTO-procedure wordt beoogd zodra fase 3 is bereikt.

Deze herziening van het mvo moet vooral om de volgende drie redenen worden gesteund: in de eerste plaats omdat, als het mvo niet voor februari zou worden aangepast, het huidige mvo zou komen te vervallen en de VS dus het recht zouden hebben de sancties op de EU-landbouwproducten voor een jaarlijkse waarde van 116,8 miljoen USD opnieuw in te stellen.



In de tweede plaats omdat de Unie met deze overeenkomst haar verbod op vlees en vleesproducten van vee dat met groeibevorderende hormonen is behandeld, kan handhaven, hoewel dat in strijd was bevonden met haar WTO-verplichtingen. In de derde plaats geeft het Europees Parlement met het goedkeuren van deze overeenkomst een belangrijk politiek signaal aan de VS op een belangrijk moment voor de onderhandelingen over het trans-Atlantisch partnerschap voor handel en investeringen (TTIP).

\*\*\*\*\*

De Commissie landbouw en plattelandsontwikkeling verzoekt de ten principale bevoegde Commissie internationale handel het Parlement voor te stellen zijn goedkeuring te geven.

## UITSLAG VAN DE EINDSTEMMING IN DE COMMISSIE

<b>Datum goedkeuring</b>	25.11.2013
<b>Uitslag eindstemming</b>	+: 22 -: 2 0: 3
<b>Bij de eindstemming aanwezige leden</b>	José Bové, Luis Manuel Capoulas Santos, Paolo De Castro, Hynek Fajmon, Mariya Gabriel, Iratxe García Pérez, Julie Girling, Sergio Gutiérrez Prieto, Elisabeth Jeggle, Jarosław Kalinowski, Elisabeth Köstinger, Agnès Le Brun, Gabriel Mato Adrover, Mairead McGuinness, Marit Paulsen, Ulrike Rodust, Alfreds Rubiks, Giancarlo Scottà, Alyn Smith, Ewald Stadler, Csaba Sándor Tabajdi, Marc Tarabella
<b>Bij de eindstemming aanwezige vaste plaatsvervanger(s)</b>	Esther de Lange, Karin Kadenbach, Anthea McIntyre, Maria do Céu Patrão Neves, Dimitar Stoyanov

## UITSLAG VAN DE EINDSTEMMING IN DE COMMISSIE

<b>Datum goedkeuring</b>	28.11.2013
<b>Uitslag eindstemming</b>	+: 26 -: 2 0: 2
<b>Bij de eindstemming aanwezige leden</b>	William (The Earl of) Dartmouth, Nora Berra, Daniel Caspary, María Auxiliadora Correa Zamora, George Sabin Cutaş, Marielle de Sarnez, Christofer Fjellner, Yannick Jadot, Franziska Keller, Bernd Lange, David Martin, Vital Moreira, Franck Proust, Godelieve Quisthoudt-Rowohl, Helmut Scholz, Peter Šťastný, Henri Weber, Iuliu Winkler, Jan Zahradil, Paweł Zalewski
<b>Bij de eindstemming aanwezige vaste plaatsvervanger(s)</b>	Emma McClarkin, Katarína Neveďalová, Tokia Saïfi, Marietje Schaake, Jarosław Leszek Wałęsa
<b>Bij de eindstemming aanwezige plaatsvervanger(s) (art. 187, lid 2)</b>	Phil Bennion, Jutta Haug, Anthea McIntyre, Marc Tarabella, Nikola Vuljanić, Roberts Zile